

Lifeline

- Giảm giá tối đa \$9.25 dịch vụ điện thoại hoặc Internet.
- Lifeline là một chương trình liên bang giúp giảm chi phí hàng tháng cho dịch vụ điện thoại hoặc Internet.*

Điều Kiện Đủ Cho Cá Nhân

Bạn đủ điều kiện được giảm giá nếu bạn tham gia MỘT trong các chương trình phúc lợi của chính phủ được liệt kê bên dưới HOẶC thu nhập của bạn bằng hoặc dưới 135% so với chuẩn nghèo của liên bang.

- Chương trình Hỗ trợ Dinh dưỡng Bổ sung (SNAP)
- Trợ cấp y tế Medicaid
- Hỗ trợ Nhà ở Công cộng Liên bang (FPHA)
- Trợ cấp Cựu chiến binh và Phúc lợi cho gia đình liệt sỹ
- Thu nhập An sinh Bổ sung (SSI)

Điều Kiện Đủ Cho Hộ Gia Đình

Hộ gia đình là một nhóm người chia sẻ thu nhập và chi phí.

- Mỗi hộ gia đình chỉ được phép nhận một khoản giảm giá Lifeline cho cả hộ.
- Nếu ở chung nhà, hãy hoàn thành Bảng Tính Hộ Gia Đình có trên LifelineSupport.org. Bạn cũng có thể hỏi nhà cung cấp dịch vụ Lifeline của mình.

Ba cách để nộp đơn

If you live in California (CaliforniaLifeline.com), Oregon (Lifeline.Oregon.gov), or Texas (TexasLifeline.org), visit the website for your state to find out how to apply.

1. Đăng ký trực tuyến
 - a. Tìm đơn đăng ký trực tuyến tại nv.fcc.gov/lifeline
2. Gửi đơn đăng ký qua bưu điện
 - a. In đơn đăng ký từ LifelineSupport.org
 - b. Điền và gửi bằng chứng đủ điều kiện tới:

Lifeline Support Center
P.O. Box 7081
London, KY 40742
3. Liên hệ với Công ty Điện thoại hoặc Internet
 - a. Tìm công ty cung cấp Lifeline tại LifelineSupport.org
 - b. Nhấp vào Companies Near Me (Công ty gần tôi)

Nếu bạn sống ở California (CaliforniaLifeline.com), Oregon (Lifeline.Oregon.gov) hoặc Texas (TexasLifeline.org), hãy truy cập trang web dành cho tiểu bang của bạn để tìm hiểu cách đăng ký.

Cách Chứng Minh Đủ Điều Kiện

- Các bằng chứng cần trình diện để chứng minh đủ điều kiện tham gia Lifeline:
 - o Một bản sao SNAP hoặc thư của chương trình
 - o Bản sao cuống séc lương hoặc tờ khai thuế để chứng minh thu nhập bằng hoặc dưới 135% mức nghèo của liên bang.

*Cư dân sống ở Vùng đất Bộ lạc có thể được giảm giá thêm.

Khách hàng có khuyết tật và cần trợ giúp làm đơn đăng ký hãy liên hệ với Trung tâm Hỗ trợ Lifeline.

(800) 234-9473

9 giờ sáng - 9 giờ tối giờ bờ đông

7 ngày mỗi tuần

LifelineSupport@usac.org

www.LifelineSupport.org

Lifeline là chương trình của Ủy ban Truyền thông Liên bang (FCC) để giúp các dịch vụ truyền thông có giá cả phải chăng hơn cho người tiêu dùng đủ điều kiện. Công ty Hành chính Dịch vụ Toàn cầu (USAC) quản lý chương trình Lifeline. USAC có trách nhiệm giúp bạn đăng ký tham gia chương trình, hiểu các yêu cầu đủ điều kiện và cập nhật phúc lợi của bạn thông qua quy trình tái chứng nhận hàng năm.